

IDitalian
design

IN ESCLUSIVA ELETTRICI PER LA BELLEZZA



TITAN 5in1

MULTIFUNCTIONAL WIRELESS SHAVER
AFEITADORA MULTIFUNCIONAL INALÁMBRICA



EN PARTS SPECIFICATIONS

- | | |
|--------------------------------------|---|
| A. Shaver body. | H. Facial cleansing brush head. |
| B. On/Off button. | I. Silicone facial cleansing brush head. |
| C. Indicator light | J. Brush holder head. |
| D. USB charger | K. 3, 5 and 7mm cutting combs. |
| E. Shaving head. | L. Cleaning brush for the appliance. |
| F. Precision trimmer head. | |
| G. Nose and ear trimmer head. | |

ES ESPECIFICACIONES DE PIEZAS

- | | |
|---|---|
| A. Cuerpo de la afeitadora. | H. Cabezal cepillo de limpieza facial. |
| B. Botón encendido/apagado. | I. Cabezal cepillo de silicona de limpieza facial. |
| C. Luz indicadora | J. Cabezal soporte cepillos. |
| D. Cargador USB | K. Peines de corte de 3, 5 y 7mm. |
| E. Cabezal de afeitado. | L. Cepillo de limpieza del aparato. |
| F. Cabezal cortapelo de precisión. | |
| G. Cabezal recortador para nariz y orejas. | |

FR SPÉCIFICATIONS DES PIÈCES

- | | |
|--|---|
| A. Corps du rasoir. | H. Tête de brosse pour le nettoyage du visage. |
| B. Bouton Marche/Arrêt. | I. Tête de brosse en silicone pour le nettoyage du visage. |
| C. Voyant lumineux | J. Tête porte-brosse. |
| D. Chargeur USB | K. Peignes de coupe de 3, 5 et 7 mm. |
| E. Tête de rasage. | L. Brosse de nettoyage pour l'appareil. |
| F. Tête de tondeuse de précision. | |
| G. Tête de tondeuse pour nez et oreilles. | |

DE BESCHREIBUNG DER TEILE

- | | |
|---|---|
| A. Körper des Rasierers. | H. Bürstenkopf für die Gesichtsrreinigung. |
| B. Ein/Aus-Taste. | I. Silikon-Gesichtsreinigungsbürstenkopf. |
| C. Anzeigelampe | J. Bürstenhalterkopf. |
| D. USB-Ladegerät | K. Schneidkämme 3, 5 und 7 mm. |
| E. Scherkopf. | L. Reinigungsbürste für das Gerät. |
| F. Präzisionstrimmerkopf. | |
| G. Nasen- und Ohrenttrimmerkopf. | |

IT SPECIFICHE COMPONENTI

- | | |
|---|--|
| A. Corpo del rasoio. | H. Testina per la pulizia del viso. |
| B. Pulsante di accensione/spengimento. | I. Testina in silicone per la pulizia del viso. |
| C. Spia luminosa | J. Testina porta-spazzola. |
| D. Caricatore USB | K. Pettini da taglio da 3, 5 e 7 mm. |
| E. Testina di rasatura. | L. Spazzola per la pulizia dell'apparecchio. |
| F. Testina del rifinitore di precisione. | |
| G. Testina per il taglio di naso e orecchie. | |

PT ESPECIFICAÇÕES DE PEÇAS

- | | |
|---|--|
| A. Corpo del rasoio. | H. Testina per la pulizia del viso. |
| B. Pulsante di accensione/ spegnimento. | I. Testina in silicone per la pulizia del viso. |
| C. Spia luminosa | J. Testina porta-spazzola. |
| D. Caricatore USB | K. Pettini da taglio da 3, 5 e 7 mm. |
| E. Testina di rasatura. | L. Spazzola per la pulizia dell'apparecchio. |
| F. Testina del rifinitore di precisione. | |
| G. Testina per il taglio di naso e orecchie. | |

PL SPECYFIKACJE CZĘŚCI

- | | |
|---|--|
| A. Corpo del rasoio. | H. Testina per la pulizia del viso. |
| B. Pulsante di accensione/ spegnimento. | I. Testina in silicone per la pulizia del viso. |
| C. Spia luminosa | J. Testina porta-spazzola. |
| D. Caricatore USB | K. Pettini da taglio da 3, 5 e 7 mm. |
| E. Testina di rasatura. | L. Spazzola per la pulizia dell'apparecchio. |
| F. Testina del rifinitore di precisione. | |
| G. Testina per il taglio di naso e orecchie. | |

ES PRECAUCIONES

Por favor, leer atentamente las instrucciones antes de proceder al uso de este aparato. Para disminuir los riesgos de accidente tome las siguientes precauciones:

- Este producto ha pasado la prueba de impermeabilidad IPX6 y se puede lavar o limpiar bajo el grifo, pero no lo sumerja en agua durante mucho tiempo.
- No colocarlo ni dejarlo caer en el agua u otro líquido.
- Si el aparato cae en el agua, desenchufarlo inmediatamente. No meter la mano en el agua.
- El aparato no debe dejarse nunca sin vigilancia mientras está enchufado.
- Asegúrese de que el cargador se moje.
- Desenchufe el cargador antes de limpiar la afeitadora con agua corriente.
- Este aparato puede ser utilizado por niños de a partir de 8 años en adelante y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de una manera segura y comprenda los peligros los involucrados.
- Utilizar este aparato solamente para el uso para el que ha sido diseñado, tal como se indica en este manual. No utilizar accesorios no recomendados por el fabricante.
- Nunca hacer funcionar este aparato, si no está funcionando correctamente, si ha caído o si está de algún modo dañado. Llevar el aparato al servicio técnico autorizado más cercano para su examen o reparación. No modifique ni repare el producto usted mismo.
- No exponga su afeitadora a calor excesivo, llamas o luz solar directa.
- No permita que las cuchillas de su afeitadora estén expuestas a

objetos afilados u objetos duros. Hacerlo podría dañar las cuchillas y causar abrasiones en la piel.

- Las cuchillas interiores del cabezal de afeitado son delicadas, no las presione ni manipule en exceso cuando las limpie para evitar que se rompan o mellen.
- Limpie el interior de la afeitadora si no funciona después de pulsar el interruptor.
- Es necesario colocar la cubierta protectora en la afeitadora cuando la transporte para proteger el cabezal de afeitado.
- No utilice líquido abrasivo, alcohol, gasolina o acetona, etc. para lavar este aparato.
- Mantener el cable apartado del calor o de superficies calientes. No enrollar el cable alrededor del aparato.
- Nunca utilizarlo si se está soñoliento o medio dormido.
- Nunca dejar caer ni introducir ningún objeto en las aberturas.
- La batería de este aparato no puede ser reemplazada. Consulte con el servicio técnico
- Este producto contiene una batería recargable incorporada, no lo arroje al fuego, ni lo use ni lo coloque a alta temperatura.
- Sólo se puede utilizar el cargador incluido. Si el cargador está dañado, debe sustituirse por uno nuevo del tipo original para evitar peligros.
- Si su piel no está acostumbrada al uso de maquinillas de afeitar es posible que tenga alguna irritación que desaparecerá tras 2 o 3 semana de uso.
- Asegúrese de que el cargador y la maquinilla de afeitar estén completamente secos antes de conectarlos a la toma de corriente.
- Si no se usa el aparato durante mucho tiempo, cárguelo completamente al menos una vez cada medio año.
- Cargue, use y guarde la maquinilla de afeitar a una temperatura de 5°C a 35°C.
- Esta maquinilla de afeitar solo se aplica a tu vello facial.

ES CARGA

- Asegúrese de que el producto está apagado antes de cargarlo.
- Esta afeitadora está provista de carga rápida: 1 hora. Manténgalo en uso unos 60 minutos después de la carga completa.
- Es recomendable que el producto no esté conectado a la corriente durante más de 24 horas.
- Inserte en conector el cargador del producto en la afeitadora.
- Enchufe el cargador a la toma de corriente.
- El indicador de carga se enciende (luz roja).
- Cuando la batería esté cargada se encenderá una luz blanca.
- Después de la carga completa, desenchufe el cargador del enchufe y de la afeitadora.

ES USO

AFEITADO:

- Pulse el botón ON/OFF para poner en marcha la afeitadora.
- Mueva rápidamente el cabezal de afeitado sobre la piel en líneas rectas y círculos.

LIMPIEZA DEL CABEZAL FE AFEITADO:

- Para garantizar un mejor efecto de afeitado, la afeitadora debe limpiarse con regularidad. La forma más fácil e higiénica de limpiar el producto es lavar con agua corriente el cabezal de afeitado y el

depósito de las patillas después de cada uso.

1. Asegúrese de que el aparato esté apagado.
2. El cabezal de afeitado está compuesto por 5 células de afeitado. Para abrir y limpiar cada uno de estas células de afeitado presione a ambos lados de cada célula (el lugar donde presionar se indica con un relieve punteado a cada lado de cada célula), para abrir la célula central, una vez abiertas las anteriores, solo tiene que sujetarlo y girarlo hacia la izquierda para extraerlo.



3. Limpie el cabezal de afeitado y el depósito de pelo con el cepillo de limpieza suministrado o con agua corriente.
- Asegúrese de que el interior de la parte del cabezal de afeitado y el depósito de pelo se han limpiado a fondo.
4. Lave la superficie del producto.
5. Cierre el cabezal de afeitado y elimine el agua sobrante. No limpie el interior de las células de afeitado con una toalla o pañuelos de papel, ya que podría dañar el cabezal de la afeitadora.
6. Vuelva a abrir las células de afeitado y deje que se seque el producto.

CAMBIO DE CABEZAL:

1. Para extraer un cabezal sujete al cuerpo del aparato con una mano, el cabezal con la otra y tire hacia fuera.
2. Inserte el cabezal deseado realizando el paso contrario, presione cabezal y cuerpo (se oír un clic).

RECORTADORA:

1. Con el aparato apagado inserte el cabezal recortador en el cuerpo del aparato.
- Nota:** Asegúrese de que el cabello esté limpio y seco. No utilice el recortador con el pelo mojado.
2. Peine su cabello en la dirección de crecimiento antes de usar la recortadora.
3. Los accesorios del peine tienen dos longitudes de corte: 3 y 6mm. Coloque el peine de corte que desee en el cabezal de recorte, asegúrese de que los accesorios se han quedado bien fijados. Oír un click cuando este colocado.
4. Accione el interruptor de encendido. Pase la recortadora por el cabello lentamente.
- Nota:** para un buen acabado deslice la recortadora en la dirección contraria a la del crecimiento del cabello.

LIMPIEZA / LUBRICACIÓN

1. Extraiga el cabezal del recortador de precisión, utilice un cepillo para limpiarlo, o lave el cabezal del recortador con agua corriente.
2. Debe limpiar este accesorio inmediatamente después de usarlo.
3. Para un mejor uso y alargar la vida de este aparato, por favor añada un poco de aceite lubricante cada tres meses.
- Nota:** El aceite lubricante no está incluido en este paquete. Debe comprarlo usted mismo.

CORTAPELO DE NARIZ Y OREJAS:

EN NARIZ

1. Con la afeitadora apagada, retire el cabezal actual e inserte el recortador nasal en la ranura de la afeitadora superior.
2. A continuación, presione el cabezal del recortador nasal para instalarlo en el cuerpo de la afeitadora (oír un click).
3. Asegúrese de que la nariz está limpia.
4. Encienda el aparato y coloque el recortador de nariz hacia el interior de la nariz y gírelo para recortar el pelo.
- Nota:** No exceda los 5 mm de longitud del recortador.
- Consejo:** Para reducir el picor, acerque un lado de la punta del cortapelos a la piel.

EN OREJAS.

1. Limpie el exterior de la oreja, asegúrese de que no hay cerumen.
2. Encienda el aparato y gire la punta del recortador hacia la oreja para cortar el pelo largo.
3. Acerque lentamente la punta del cortapelos a la parte exterior de la oreja.
- Nota:** No sobrepase los 5 mm de longitud de la punta del recortador dentro de la oreja.

CEPILLO DE SILICONA Y DE LIMPIEZA FACIAL:

- Con los cepillos, puedes lavarte la cara de forma suave y limpia.
- Utiliza el cepillo giratorio con tu crema limpiadora diaria.
- El cepillo de limpieza elimina la grasa y la suciedad, contribuyendo a una piel sana y libre de grasa.

Nota: El cepillo de silicona y el cepillo de limpieza facial utilizan la misma base de cabezal.

Consejo: Utilice el accesorio antes de afeitarse para facilitar el afeitado y obtener un resultado más higiénico.

1. Asegúrese de que el aparato está apagado y acople el accesorio de cepillo de limpieza al aparato.
2. Humedezca el accesorio con agua. No utilice el aparato con el cabezal del cepillo seco, ya que podría irritar la piel
3. Humedezca la cara con agua y aplíquese un limpiador sobre el rostro.
4. Coloque el accesorio en su mejilla.
5. Encienda el aparato.
6. Mueva suavemente el accesorio por la piel desde la nariz hacia la oreja. No presione el accesorio con demasiada fuerza sobre la piel para que el tratamiento resulte cómodo.
7. Transcurridos unos 20 segundos, mueva el accesorio hacia la otra mejilla y comience a limpiar esta parte de la cara.
- Precaución:** No limpie la zona sensible alrededor de los ojos.
8. Transcurridos unos 20 segundos, mueva el accesorio hacia la frente y comience a limpiar esta parte de la cara. Mueva suavemente el accesorio de izquierda a derecha.
- Nota:** Le aconsejamos que no se exceda en la limpieza y que no limpie ninguna zona durante más de 20 segundos.
9. Después del tratamiento, aclare y seque la cara. Su rostro ya está listo para el siguiente paso de su rutina diaria de cuidado de la piel.
10. Limpie el accesorio después de cada uso.

ES MEDIO AMBIENTE



Disposición sobre los equipos eléctricos y electrónicos antiguos (Aplicable en la unión Europea y en otros países europeos con sistemas de recogida selectiva.) Este símbolo, en un producto o en un paquete, indica que el producto no

puede ser tratado como un residuo doméstico. Por el contrario, debe depositarse en un punto de recogida especializado en el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos. Al hacer esto, usted ayuda a prevenir las potenciales consecuencias negativas que pueda sufrir el entorno y la salud humana, que podrían producirse si este producto fuera desechado de forma incorrecta. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Si desea más información acerca del reciclaje de este producto, contacte con la delegación de su ciudad, con el servicio de recogida de residuos o con la tienda en la que adquirió este producto.

EN PRECAUTIONS

Please read the instructions carefully before using the appliance. To reduce any risk of accident, take the following precautions:

1. This product has passed the IPX6 waterproof test and can be washed or cleaned under the tap, but please do not immerse it in water for a long time.
2. Do not immerse or drop into the water or any other liquid.
3. If the appliance falls into the water, unplug it immediately. Do not place your hand in the water.
4. An appliance should never be left unattended while it is plugged into the mains.
5. Make sure that the charger does not get wet.
6. Unplug the charger before cleaning the shaver under running water.
7. This appliance can be used by children aged from 8 years and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
8. Use this appliance only for its intended purpose, as indicated in this manual. Do not use any accessory that is not recommended by the manufacturer.
9. Never use this appliance if it is malfunctioning or if it has been dropped. Take the appliance to your nearest service centre for inspection or repair. Do not modify or repair the product yourself.
10. DO NOT expose your shaver to excessive heat, flames, or direct sunlight.
11. DO NOT allow the net-blades of your shaver to be exposed to Sharp objects or objects that are hard. Doing so could damage the blades and cause abrasions to your skin.
12. The inner blades of the shaving head are delicate, do not press or handle them excessively when cleaning to prevent them from being broken or dented.
13. Clean the inside of the shaver if it does not work after pressing the switch.
14. It is necessary to place the protective cover on the shaver when transporting it to protect the shaving head.
15. Do not use abrasive liquid, alcohol, petrol, acetone, etc., to wash this appliance.
16. Keep the power cord away from sources of heat or hot surfaces. Do not coil the power cord around the appliance.
17. Do not use the appliance if you are drowsy.
18. Do not drop the appliance or insert any object in the openings or tube.
19. The battery of this device cannot be replaced. Please consult your service technician.

20. You may use the including charger. However, if the charger is damaged, it must be replaced with a new one of the original type to avoid danger.

21. If your skin is not used to using razors, you may have some irritation that will disappear after 2 or 3 weeks of use.

22. This product contains a built-in rechargeable battery, do not throw it into the fire, charge it, use it or place it at high temperature.

23. Make sure the charger and razor are completely dry before connecting them to the power outlet.

24. If the appliance is not used for a long time, charge it fully at least once every half year.

25. Charge, use and store the razor at a temperature of 5°C to 35°C.

26. This razor only applies to your facial hair.

EN CHARGE

- Make sure the product is switched off before charging.
 - This shaver is provided with a quick charge: 1 hour. Keep in use for about 60 minutes after fully charged.
 - The product is recommended to be connected to the mains for at most 24 hours.
1. Insert the product charger into the shaver into the connector.
 2. Plug the charger into the main socket.
 3. The charging indicator lights up (red light).
 4. A white light will come on when the battery is charged.
 5. Unplug the charger from the socket and shaver after fully charging.

EN USAGE

SHAVING:

1. Press the ON/OFF button to start the shaver.
2. Move the shaving head quickly over the skin in straight lines and circles.

CLEANING THE SHAVING HEAD:

- To ensure a better shaving effect, the shaver should be cleaned regularly. The easiest and most hygienic way to clean the product is to wash the shaving head and the temple tank under running water after each use.
1. Make sure the appliance is switched off.
 2. The shaving head consists of 5 shaving cells. To open and clean each of these shaving cells, press on both sides of each cell (the place to press is indicated by a dotted relief on each side of each cell), to open the central cell, once the previous cells are open, just hold it and turn it to the left to remove it.



3. Clean the shaving head and the hair reservoir with the cleaning brush provided or under running water.

Make sure that the inside of the shaving head part and the hair reservoir have been thoroughly cleaned.

4. Wash the surface of the product.
5. Close the shaving head and remove any excess water. Do not wipe the inside of the shaving cells with a towel or tissue, as this may damage the shaving head.
6. Reopen the shaving cells and allow the product to dry.

CHANGING THE SHAVING HEAD:

1. To remove a head, hold the body of the appliance with one hand, the head with the other hand and pull outwards.
2. Insert the desired head by doing the opposite step, pressing the head and the body (You will hear a click).

TRIMMER:

1. With the appliance switched off, insert the trimmer head into the device's body.

Note: Make sure the hair is clean and dry. Do not use the trimmer on wet hair.

2. Comb your hair toward growth before using the trimmer.
3. The comb attachments have two cutting lengths: 3mm and 6mm. Place the desired cutting length comb into the trimmer head, and ensure the attachments are securely in place. You will hear a click when it is in place.
4. Turn on the power switch. Run the trimmer slowly through the hair.

Note: For a good finish, slide the trimmer in the opposite direction to the direction of hair growth.

CLEANING / LUBRICATION

1. Remove the precision trimmer head, use a brush to clean it, or wash the trimmer head under running water.
2. This appliance should be cleaned immediately after use.
3. For best use and to extend the life of this appliance, please add a bit of lubricating oil every three months.

Note: Lubricating oil is not included in this package. You must purchase it yourself.

NOSE AND EAR HAIR TRIMMER:

ON NOSE

1. Remove the current head and insert the nose trimmer into the upper shaver slot with the shaver switched off.
2. Press the nose trimmer head into the shaver body (you will hear a click).
3. Make sure the nose is clean.
4. Switch on the appliance, place the placement towards the inside of the nose and turn it to trim the hair.

Note: Do not exceed 5 mm trimmer length.

Tip: Bring one side of the trimmer tip close to the skin to reduce itching.

ON EARS.

1. Clean the outside of the ear, and make sure there is no earwax.
2. Switch on the appliance and turn the trimmer tip towards the ear to cut the long hair.
3. Slowly bring the tip of the trimmer towards the outside of the ear.

Note: Do not exceed 5 mm of trimmer tip length inside the ear.

SILICONE AND FACIAL CLEANSING BRUSH:

- With the meetings, you can wash your face gently and cleanly.
- Use the rotating brush with your daily cleansing cream. The cleansing brush removes oil and dirt, promoting healthy, oil-free skin.

Note: The silicone brush and facial cleansing brush use the same brush head base.

Tip: Use the attachment before shaving for easier and more hygienic results.

1. Ensure the appliance is switched off and attach the cleaning brush attachment to the device.

2. Moisten the attachment with water. Do not use the appliance with a dry brush head, which may irritate the skin.
3. Wet your face with water and apply a cleanser to your face.
4. Place the attachment on your cheek.
5. Turn on the appliance.
6. Gently move the attachment across the skin from the nose towards the ear. Do not press the extension too hard on the skin for a comfortable treatment.
7. After about 20 seconds, move the attachment to the other cheek and clean this part of the face.
- Caution:** Do not clean the sensitive area around the eyes.
8. After about 20 seconds, move the attachment to the forehead and wipe this part of the face. Gently move the branch from left to right.
- Note:** We advise you to clean any area for at most 20 seconds.
9. After treatment, rinse and dry your face. Your face is now ready for the next step in your daily skincare routine.
10. Clean the attachment after each use.

EN ENVIRONMENT



Disposal of old Electrical & Electronic Equipment (Applicable throughout the European Union and other European countries with separate collection programs.

— This symbol, found on your product or on its packaging, indicates that this product should not be treated as household waste when you wish to dispose of it. Instead, it should be handed over to an applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent negative consequences to the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate disposal of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local city office, household waste disposal service or the retail store where you purchased this product.

FR PRÉCAUTIONS

S'il vous plaît lisez les instructions avant d'utiliser cet appareil. Pour réduire le risque d'accidents, prenez les précautions suivantes:

1. Ce produit a réussi le test d'étanchéité IPX6 et peut être lavé ou nettoyé sous le robinet, mais veuillez ne pas le plonger dans l'eau pendant une longue période.
2. Ne pas le mettre en contact ou le laisser tomber dans l'eau ou autre liquide.
3. Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le immédiatement. Ne pas mettre la main dans l'eau.
4. L'appareil ne doit pas être laissé sans surveillance quand il est branché.
5. Veillez à ce que le chargeur ne soit pas mouillé.
6. Débranchez le chargeur avant de nettoyer le rasoir à l'eau courante.
7. Il est nécessaire de surveiller attentivement l'appareil quand il est en cours d'utilisation à proximité d'enfants ou de personnes à capacités réduites.
8. Se servir de l'appareil uniquement pour l'utilisation à laquelle il a été conçu, comme indiqué dans le manuel d'utilisation. Ne pas utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant.
9. Ne jamais faire fonctionner cet appareil s'il est endommagé, ne fonctionne pas correctement ou s'il est tombé. Apportez l'appareil

au service technique spécialisé et compétant pour un examen et une réparation de ce dernier. Ne modifiez ni réparez le produit vous-même.

10. NE PAS exposer votre rasoir à une chaleur excessive.

11. NE PAS laisser que les lames de votre rasoir soient exposés aux objets tranchants ou durs. Cela faisant, vous pourriez ruiner les lames et provoquer des écorchures cutanées.

12. Les lames intérieures de la tête de rasage sont délicates, ne les appuyez pas et ne les manipulez pas excessivement lors du nettoyage pour éviter qu'elles ne soient cassées ou cabossées.

13. Nettoyez l'intérieur du rasoir s'il ne fonctionne pas après avoir appuyé sur l'interrupteur.

14. Il est nécessaire de placer la housse de protection sur le rasoir lors de son transport afin de protéger la tête de rasage.

15. N'utilisez pas de liquide abrasif, d'alcool, d'essence ou d'acétone, etc. pour laver cet appareil.

16. Maintenez le câble loin de toutes sources de chaleur ou de surfaces chaudes. Ne pas enrouler le câble autour de l'appareil.

17. Ne l'utilisez jamais dans un état de somnolence ou d'extrême fatigue.

18. Ne le laissez tomber jamais ou introduire des objets dans les ouvertures des branchements.

19. La batterie de cet appareil ne peut pas être remplacée. Veuillez consulter votre technicien.

20. Seul le chargeur fourni peut être utilisé. Si le chargeur est endommagé, il doit être remplacé par un nouveau chargeur de type original pour éviter tout danger.

21. Si votre peau n'est pas habituée à utiliser des rasoirs, vous pouvez avoir une certaine irritation qui disparaîtra après 2 ou 3 semaines d'utilisation.

22. Ce produit contient une batterie rechargeable intégrée, ne le jetez pas au feu, ne le chargez pas, ne l'utilisez pas et ne le placez pas à haute température.

23. Assurez-vous que le chargeur et le rasoir sont complètement secs avant de les connecter à la prise de courant.

24. Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, veuillez le charger complètement au moins une fois tous les six mois.

25. Chargez, utilisez et stockez le rasoir à une température de 5°C à 35°C.

26. Ce rasoir ne s'applique qu'aux poils de votre visage.

FR CHARGE

- Assurez-vous que l'appareil est éteint avant de le charger.
- Ce rasoir est fourni avec une charge rapide : 1 heure. Il peut être utilisé pendant environ 60 minutes après avoir été complètement chargé.
- Il est recommandé de ne pas brancher le produit sur le secteur pendant plus de 24 heures.

1. Insérez le chargeur du produit dans le rasoir dans le connecteur.
2. Branchez le chargeur sur la prise secteur.
3. Le témoin de charge s'allume (lumière rouge).
4. Lorsque la batterie est chargée, une lumière blanche s'allume.
5. Une fois la batterie complètement chargée, débranchez le chargeur de la prise et le rasoir.

FR UTILISATION

RASAGE:

1. Appuyez sur le bouton ON/OFF pour mettre le rasoir en marche.
2. Déplacez la tête de rasage rapidement sur la peau en lignes droites et en cercles.

NETTOYAGE DE LA TÊTE DE RASAGE:

• Pour garantir un meilleur effet de rasage, le rasoir doit être nettoyé régulièrement. Le moyen le plus simple et le plus hygiénique de nettoyer le produit est de laver la tête de rasage et le réservoir du temple à l'eau courante après chaque utilisation.

1. S'assurer que l'appareil est éteint.

2. La tête de rasage est composée de 5 cellules de rasage. Pour ouvrir et nettoyer chacune de ces cellules de rasage, appuyez sur les deux côtés de chaque cellule (l'endroit où appuyer est indiqué par un relief en pointillé de chaque côté de chaque cellule), pour ouvrir la cellule centrale, une fois les cellules précédentes ouvertes, il suffit de la tenir et de la tourner vers la gauche pour la retirer.



3. Nettoyez la tête de rasage et le réservoir de poils avec la brosse de nettoyage fournie ou sous l'eau courante.

Assurez-vous que l'intérieur de la tête de rasage et le réservoir de poils ont été soigneusement nettoyés.

4. Lavez la surface du produit.

5. Fermez la tête de rasage et retirez l'excédent d'eau.

N'essuyez pas l'intérieur des cellules de rasage avec une serviette ou un mouchoir en papier car cela pourrait endommager la tête de rasage.

6. Rouvrez les cellules de rasage et laissez le produit sécher.

REMPLACEMENT DE LA TÊTE DE RASAGE:

1. Pour retirer une tête, tenez le corps de l'appareil d'une main, la tête de l'autre main et tirez vers l'extérieur.

2. Insérer la tête souhaitée en faisant l'opération inverse, appuyer sur la tête et le corps (un clic se fait entendre).

TRIMMER:

1. Lorsque l'appareil est éteint, insérez la tête de la tondeuse dans le corps de l'appareil.

Remarque : Assurez-vous que les cheveux sont propres et secs. N'utilisez pas la tondeuse sur des cheveux mouillés.

2. Peignez vos cheveux dans le sens de la pousse avant d'utiliser la tondeuse.

3. Les accessoires du peigne ont deux longueurs de coupe: 3 mm et 6 mm. Placez le peigne de la longueur de coupe souhaitée dans la tête de la tondeuse, en vous assurant que les embouts sont bien en place. Vous entendrez un clic lorsqu'il est en place.

4. Mettez l'appareil en marche. Passez lentement la tondeuse dans les cheveux.

Remarque : pour une bonne finition, faites glisser la tondeuse dans le sens opposé à celui de la pousse des cheveux.

NETTOYAGE / LUBRIFICATION

1. Retirez la tête de coupe de précision, utilisez une brosse pour la nettoyer, ou lavez la tête de coupe sous l'eau courante.

2. Cet appareil doit être nettoyé immédiatement après utilisation.

3. Pour une meilleure utilisation et pour prolonger la durée de vie de cet

appareil, veuillez ajouter un peu d'huile de lubrification tous les trois mois.
Remarque : l'huile de lubrification n'est pas incluse dans cet emballage. Vous devez l'acheter vous-même.

TONDEUSE POUR NEZ ET OREILLES:

SUR LE NEZ

1. Le rasoir étant éteint, retirez la tête actuelle et insérez la tondeuse pour nez dans la fente supérieure du rasoir.
2. Ensuite, appuyez sur la tête de la tondeuse nasale dans le corps du rasoir (vous entendrez un clic).
3. Assurez-vous que le nez est propre.
4. Allumez l'appareil et placez la tondeuse nasale vers l'intérieur du nez et tournez-la pour couper les poils.

Remarque : ne dépassez pas 5 mm de longueur de tondeuse.

Conseil : pour réduire les démangeaisons, rapprochez un côté de l'extrémité de la tondeuse de la peau.

SUR LES OREILLES.

1. Nettoyez l'extérieur de l'oreille, assurez-vous qu'il n'y a pas de cérumen.
2. Allumez l'appareil et tournez l'embout de la tondeuse vers l'oreille pour couper les poils longs.
3. Amenez lentement l'extrémité de la tondeuse vers l'extérieur de l'oreille.

Remarque : ne dépassez pas 5 mm de longueur de l'embout de la tondeuse à l'intérieur de l'oreille..

BROSSE EN SILICONE ET BROSSSE DE NETTOYAGE DU VISAGE : —

- Avec les brosses, vous pouvez laver votre visage en douceur et proprement.
 - Utilisez la brosse rotative avec votre crème nettoyante quotidienne.
- La brosse nettoyante élimine le sébum et la saleté, contribuant ainsi à une peau saine et sans sébum.

Remarque : la brosse en silicone et la brosse nettoyante pour le visage utilisent la même base de tête de brosse.

Conseil : utilisez l'accessoire avant le rasage pour un rasage plus facile et un résultat plus hygiénique.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint et fixez la brosse de nettoyage à l'appareil.
2. Humidifiez l'accessoire avec de l'eau. N'utilisez pas l'appareil avec une tête de brosse sèche, car cela pourrait irriter la peau.
3. Mouillez votre visage avec de l'eau et appliquez un produit nettoyant sur votre visage.
4. Placez l'accessoire sur votre joue.
5. Mettez l'appareil en marche.
6. Déplacez doucement l'accessoire sur la peau, du nez vers l'oreille. N'appuyez pas trop fort sur l'embout pour que le traitement soit confortable.
7. Après environ 20 secondes, déplacez l'accessoire vers l'autre joue et commencez à nettoyer cette partie du visage.
- Attention :** ne nettoyez pas la zone sensible autour des yeux.
8. Après environ 20 secondes, déplacez l'accessoire vers le front et commencez à essuyer cette partie du visage. Déplacez doucement l'accessoire de gauche à droite.

Remarque : nous vous conseillons de ne pas trop nettoyer et de ne pas nettoyer une zone pendant plus de 20 secondes.

9. Après le traitement, rincez et séchez votre visage. Votre visage est maintenant prêt pour l'étape suivante de votre routine quotidienne de soins de la peau.

10. Nettoyez l'accessoire après chaque utilisation.

FR ENVIRONNEMENT



Disposition concernant les anciens équipements électriques et électroniques (applicable dans l'Union Européenne et dans d'autres pays européens avec des systèmes de collecte séparés).

Ce symbole sur le produit ou sur son emballage indique ce produit ne sera pas traité comme perte ménagère. Au lieu de cela il sera remis au point de collecte dédié pour le recyclage de l'équipement électrique et électronique. En s'assurant que ce produit est trié et jeté correctement, vous contribuerez à empêcher de potentielles conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine, qui pourraient autrement être provoquées par la manutention de rebut inadéquate de ce produit. La réutilisation des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour des informations plus détaillées sur la réutilisation de ce produit, vous pouvez contacter votre mairie, la société de collecte et tri des rebus ménagers ou le magasin où vous avez acheté le produit.

DE VORSICHTSMASSNAHMEN

Bitte lesen Sie aufmerksam, bevor Sie dieses Gerät verwenden.

Um die Unfallgefahr zu vermeiden, ergreifen Sie folgende Vorsichtsmaßnahmen:

1. Dieses Produkt hat den IPX6-Wasserdichtigkeitstest bestanden und kann unter Wasserhahn gewaschen oder gereinigt werden. Tauchen Sie es jedoch nicht längere Zeit in Wasser.
2. Lassen Sie auf den Gerät kein Wasser oder andere Flüssigkeiten fallen.
3. Falls das Gerät ins Wasser fallen sollte, ziehen Sie das Gerät aus den Netzstecker raus.
4. Ein Gerät sollte nie unbeaufsichtigt eingesteckt gelassen werden.
5. Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät nass ist.
6. Ziehen Sie das Ladegerät aus, bevor Sie den Rasierer mit fließendem Wasser reinigen.
7. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie auf sichere Weise beaufsichtigt oder in die Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die Gefahren verstehen beteiligt.
8. Benutzen Sie dieses Gerät nur für den Zweck, für den es entwickelt wurde, wie in diesem Handbuch gezeigt wird. Verwenden Sie keine Zusatzgeräte, die nicht vom Hersteller empfohlen.
9. Betreiben Sie dieses Gerät niemals, wenn es fehlerhaft funktioniert, herunterfällt oder auf irgendeine Weise beschädigt ist. Bringen Sie das Gerät zur Inspektion oder Reparatur zum nächstgelegenen autorisierten Servicecenter. Ändern oder reparieren Sie das Produkt nicht selbst.
10. Setzen Sie Ihren Rasierer NICHT übermäßiger Hitze, Flammen oder direktem Sonnenlicht aus.
11. Lassen Sie die Rasierklingen Ihres Rasierers NICHT scharfen Gegenständen oder harten Gegenständen aussetzen. Dies könnte die Klingen beschädigen und Abschrüffungen auf der Haut verursachen.
12. Die inneren Klingen des Scherkopfes sind empfindlich, drücken oder manipulieren Sie sie nicht übermäßig, wenn Sie sie reinigen, um zu verhindern, dass sie brechen oder zerquetschen.
13. Reinigen Sie das Innere des Rasierers, wenn es nach dem Drücken des Schalters nicht funktioniert.

14. Es ist notwendig, die Schutzabdeckung auf dem Rasierer zu platzieren, wenn der Transport, um den Rasierkopf zu schützen.
15. Verwenden Sie keine scheuernden Flüssigkeiten, Alkohol, Benzin, Aceton usw. zum Waschen dieses Geräts.
16. Halten Sie das Kabel fern von Hitze oder heiße Oberflächen. Nicht das Kabel um das Gerät wickeln.
17. Verwenden Sie niemals das Gerät, wenn Sie müde oder schläfrig sind.
18. Lassen Sie niemals Gegenstände in die Öffnungen fallen oder führen Sie sie ein.
19. Die Batterie dieses Geräts kann nicht ausgetauscht werden. Bitte wenden Sie sich an Ihren Servicetechniker.
20. Sie können nur das mitgelieferte Ladegerät verwenden. Wenn das Ladegerät beschädigt ist, muss es durch ein neues Original ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
21. Wenn Ihre Haut nicht an die Verwendung von Rasierapparaten gewöhnt ist, kann es zu Reizungen kommen, die nach zwei oder drei Wochen verschwinden.
22. Dieses Produkt enthält einen eingebauten Akku. Werfen Sie ihn nicht ins Feuer, laden Sie ihn nicht auf, verwenden Sie ihn nicht und setzen Sie ihn nicht hohen Temperaturen aus.
23. Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät und der Rasierer vollständig trocken sind, bevor Sie sie an die Steckdose anschließen.
24. Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie es bitte mindestens einmal im halben Jahr vollständig auf.
25. Laden Sie den Rasierer auf, verwenden Sie ihn und lagern Sie ihn bei einer Temperatur von 5°C bis 35°C.
26. Dieser Rasierer gilt nur für Ihr Gesichtshaar.

DE BELASTUNG

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet ist, bevor Sie es laden.
 - Dieser Rasierer verfügt über eine Schnellladung: 1 Stunde. Halten Sie es etwa 60 Minuten nach dem vollständigen Aufladen in Gebrauch.
 - Es wird empfohlen, dass das Gerät nicht länger als 24 Stunden mit dem Strom verbunden ist.
1. Stecken Sie das Produkt-Ladegerät in den Rasierer.
 2. Schließen Sie das Ladegerät an die Steckdose an.
 3. Die Ladeanzeige leuchtet (rotes Licht).
 4. Wenn der Akku aufgeladen ist, leuchtet ein weißes Licht.
 5. Ziehen Sie nach dem vollständigen Laden das Ladegerät vom Stecker und vom Rasierer ab.

DE VERWENDUNG

RASIEREN:

1. Drücken Sie die ON/OFF-Taste, um den Rasierer zu starten.
2. Bewegen Sie den Scherkopf schnell über die Haut in geraden Linien und Kreisen.

REINIGUNG DES KOPFES FE RASIERTE:

- Um einen besseren Rasiereffekt zu gewährleisten, sollte der Rasierer regelmäßig gereinigt werden. Die einfachste und hygienischste Art, das Produkt zu reinigen, ist das Waschen des Scherkopfes und des Scherkopfes nach jedem Gebrauch mit fließendem Wasser.
1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
 2. Der Rasierkopf besteht aus 5 Rasierzellen. Um jede dieser Rasierzellen zu öffnen und zu reinigen, drücken Sie auf beide Seiten

jeder Zelle (die Stelle, an der Sie drücken müssen, ist auf jeder Seite jeder Zelle markiert), um die mittlere Zelle zu öffnen, nachdem Sie die vorherigen geöffnet haben, halten Sie sie einfach und drehen Sie sie nach links, um sie zu entfernen.



3. Reinigen Sie den Scherkopf und den Haarbehälter mit der mitgelieferten Reinigungsbürste oder unter fließendem Wasser. Stellen Sie sicher, dass die Innenseite des Rasierkopfes und der Haaraansatz gründlich gereinigt wurden.
4. Waschen Sie die Oberfläche des Produkts.
5. Schließen Sie den Scherkopf und entfernen Sie überschüssiges Wasser. Reinigen Sie nicht das Innere der Rasierzellen mit einem Handtuch oder Papiertüchern, da dies den Rasierkopf beschädigen könnte.
6. Öffnen Sie die Rasierzellen wieder und lassen Sie das Produkt trocknen.

WECHSEL DES KOPFES:

1. Um einen Kopf herauszunehmen, halten Sie den Körper des Gerätes mit einer Hand, den Kopf mit der anderen und ziehen Sie ihn heraus.
2. Führen Sie den gewünschten Kopf durch den umgekehrten Schraitt ein, drücken Sie Kopf und Körper (Sie hören ein Klicken).

TRIMMER:

1. Setzen Sie den Schneidkopf bei ausgeschaltetem Gerät in den Gerätekörper ein.
- Hinweis:** Stellen Sie sicher, dass das Haar sauber und trocken ist. Verwenden Sie den Trimmer nicht mit nassen Haaren.
2. Kämmen Sie Ihr Haar in Wachstumsrichtung, bevor Sie den Trimmer verwenden.
3. Kammzubehör hat zwei Schnittlängen: 3 und 6mm. Legen Sie den gewünschten Schneidkamm auf den Schneidkopf, stellen Sie sicher, dass das Zubehör fest sitzt. Sie hören ein Klicken, wenn es platziert wird.
4. Betätigen Sie den Zündschalter. Führen Sie den Trimmer langsam durch das Haar.
- Hinweis:** Für ein gutes Finish schieben Sie den Trimmer in die entgegengesetzte Richtung des Haarwuchses..

REINIGUNG / SCHMIERUNG

1. Entfernen Sie den Schneidkopf aus dem Präzisionssschneider, reinigen Sie ihn mit einer Bürste oder waschen Sie den Schneidkopf unter fließendem Wasser.
2. Reinigen Sie dieses Gerät sofort nach Gebrauch.
3. Für eine bessere Nutzung und Verlängerung der Lebensdauer dieses Gerätes fügen Sie bitte alle drei Monate ein wenig Schmieröl hinzu.
- Hinweis:** Schmieröl ist nicht in diesem Paket enthalten. Sie müssen es selbst kaufen

NASEN- UND OHRENHAARSCHNITT:

IN DER NASE

1. Entfernen Sie bei ausgeschaltetem Rasierer den aktuellen Scherkopf und führen Sie den Nasenschneider in den Schlitz des oberen Rasierers ein.
2. Dann drücken Sie den Nasenschneider Kopf, um es auf den Körper des Rasierers zu installieren (es hört ein Klick).

3. Stellen Sie sicher, dass die Nase sauber ist.
4. Schalten Sie das Gerät ein und platzieren Sie den Nasenschneider in die Nase und drehen Sie ihn, um die Haare zu schneiden.

Hinweis: Die Länge des Trimmers darf 5 mm nicht überschreiten.

Tipp: Um Juckreiz zu reduzieren, bringen Sie eine Seite der Spitze des Haarschneiders näher an die Haut.

IN DEN OHREN.

1. Reinigen Sie die Außenseite des Ohres, stellen Sie sicher, dass es kein Ohrenschmalz gibt.
2. Schalten Sie das Gerät ein und drehen Sie die Spitze des Haarschneiders zum Ohr, um lange Haare zu schneiden.
3. Bringen Sie die Spitze des Haarschneiders langsam an die Außenseite des Ohrs heran.

Hinweis: Nicht mehr als 5 mm Länge der Trimmerspitze im Ohr.

SILIKONBÜRSTE UND GESICHTSREINIGUNGSBÜRSTE:

- Mit den Bürsten kannst du dein Gesicht sanft und sauber waschen.
- Verwende die rotierende Bürste mit deiner täglichen Reinigungscreme. Die Reinigungsbürste entfernt Fett und Schmutz und trägt zu einer gesunden und fettfreien Haut bei.

Hinweis: Die Silikonbürste und die Gesichtsbürste verwenden die gleiche Kopfbasis.

Tipp: Verwenden Sie das Zubehör vor der Rasur, um die Rasur zu erleichtern und ein hygienischeres Ergebnis zu erzielen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist und befestigen Sie das Zubehör für die Reinigungsbürste am Gerät.
2. Befuchten Sie das Zubehör mit Wasser. Verwenden Sie das Gerät nicht mit dem trockenen Bürstenkopf, da dies zu Hautreizungen führen kann.

3. Befuchten Sie Ihr Gesicht mit Wasser und tragen Sie einen Gesichtereiniger auf.

4. Legen Sie das Zubehör auf Ihre Wange.

5. Schalten Sie das Gerät ein.

6. Bewegen Sie das Zubehör sanft von der Nase zum Ohr über die Haut. Drücken Sie das Zubehör nicht zu fest auf die Haut, damit die Behandlung angenehm ist.

7. Bewegen Sie das Zubehör nach ca. 20 Sekunden auf die andere Wange und beginnen Sie, diesen Teil des Gesichts zu reinigen.

Vorsicht: Reinigen Sie nicht den empfindlichen Bereich um die Augen.

8. Bewegen Sie das Zubehör nach etwa 20 Sekunden nach vorne und beginnen Sie mit der Reinigung dieses Gesichtsteils. Bewegen Sie das Zubehör vorsichtig von links nach rechts.

Hinweis: Wir empfehlen Ihnen, nicht zu viel zu reinigen und keinen Bereich länger als 20 Sekunden zu reinigen.

9. Nach der Behandlung spülen und trocknen Sie das Gesicht. Ihr Gesicht ist bereit für den nächsten Schritt in Ihrer täglichen Hautpflege.
10. Reinigen Sie das Zubehör nach jedem Gebrauch.

DE UMWELT



Entsorgung von alten Elektro- und Elektronikgeräten (gültig in der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit separatem Sammelsystem).

Dieses Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung bedeutet, dass dieses Produkt nicht wie Hausmüll behandelt

werden darf. Stattdessen soll dieses Produkt zu dem geeigneten Entsorgungspunkt zum Recyceln von Elektro- und Elektronikgeräten gebracht werden. Wird das Produkt korrekt entsorgt, helfen Sie mit, negativen Umwelteinflüssen und Gesundheitsschäden vorzubeugen, die durch unsachgemäße Entsorgung verursacht werden könnten. Das Recycling von Material wird unsere Naturressourcen erhalten. Für nähere Informationen über das Recyceln dieses Produktes kontaktieren Sie bitte Ihr lokales Bürgerbüro, Ihren Hausmüll Abholservice oder das Geschäft, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben.

IT AVVERTENZE

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo apparecchio. Per ridurre il rischio di incidenti, adottare le seguenti precauzioni:

1. Questo prodotto ha superato il test di impermeabilità IPX6 e può essere lavato o pulito sotto l'acqua corrente, ma non immergerlo a lungo in acqua.
2. Evitare che l'apparecchio venga a contatto con liquidi di qualsiasi genere.
3. Se cade in acqua, staccare la spina immediatamente. Non mettere le mani nell'acqua.
4. Vigilare sempre l'apparecchio se sta attaccato alla spina elettrica.
5. Assicurarsi che il caricabatterie non si bagni.
6. Scollegare il caricabatterie prima di pulire il rasoio sotto l'acqua corrente.
7. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni, da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o da persone inesperte solo se preventivamente istruite sull'utilizzo in sicurezza e solo se informati dei pericoli legati al prodotto stesso. I bambini non possono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione dell'apparecchio non può essere fatta da bambini senza la supervisione di un adulto.
8. Usare l'apparecchio soltanto per lo scopo descritto nelle istruzioni. Non utilizzare accessori non raccomandati dal fabbricante.
9. Non utilizzare mai questo apparecchio se non funziona correttamente, se è caduto o se è danneggiato in qualsiasi modo. Portare l'apparecchio al servizio tecnico autorizzato più vicino per un controllo o una riparazione. Non modificare o riparare da soli il prodotto.
10. NON esporre il rasoio a fonti di calore eccessivo, fiamme o raggi solari diretti.
11. NON permettere che le lame del rasoio siano esposte a oggetti affilati o a oggetti duri. In caso contrario, ciò potrebbe danneggiare le lame e causare abrasioni nella pelle.
12. Le lame interne della testina di rasatura sono delicate, non premere o maneggiare eccessivamente durante la pulizia per evitare che si rompano o si danneggino.
13. Pulire l'interno del rasoio se non funziona dopo aver premuto l'interruttore.
14. Quando si trasporta il rasoio, è necessario applicare il coperchio protettivo per proteggere la testina di rasatura.
15. Non utilizzare liquidi abrasivi, alcol, benzina, acetone, ecc. per lavare questo apparecchio.
16. Evitare di annodare il cavo di alimentazione o che entri in contatto con fonti di calore.
17. Non usarlo mai se hai sonno o mezzo addormentato.
18. Non far cadere né inserire alcun oggetto nelle aperture.
19. La batteria di questo dispositivo non può essere sostituita. Rivolgersi al proprio tecnico di fiducia.
20. È possibile utilizzare solo il caricabatterie in dotazione. Se il caricabatterie è danneggiato, deve essere sostituito con uno nuovo del tipo originale per evitare pericoli.

21. Se la tua pelle non è abituata a usare i rasoi, potresti avere qualche irritazione che scomparirà dopo 2 o 3 settimane di utilizzo.
22. Questo prodotto contiene una batteria ricaricabile incorporata, non gettarlo nel fuoco, caricarlo, utilizzarlo o metterlo a temperature elevate.
23. Assicurarsi che il caricatore e il rasoio siano completamente asciutti prima di collegarli alla presa di corrente.
24. Se l'apparecchio non viene utilizzato per un lungo periodo, caricarlo completamente almeno una volta ogni sei mesi.
25. Caricare, utilizzare e conservare il rasoio a una temperatura compresa tra 5°C e 35°C.
26. Questo rasoio si applica solo ai peli del viso.

IT CARICA

- Assicurarsi che il prodotto sia spento prima di caricarlo.
 - Questo rasoio è dotato di carica rapida: 1 ora. Mantenere in uso per circa 60 minuti dopo la ricarica completa.
 - Si raccomanda di non collegare il prodotto alla rete elettrica per più di 24 ore.
1. Inserire il caricabatterie del prodotto nel connettore.
 2. Collegare il caricabatterie alla presa di corrente.
 3. L'indicatore di carica si accende (luce rossa).
 4. Quando la batteria è carica, si accende una luce bianca.
 5. Dopo la ricarica completa, scollegare il caricabatterie dalla presa di corrente e il rasoio

IT USO

RASATURA:

1. Premere il pulsante ON/OFF per avviare il rasoio.
2. Muovere rapidamente la testina di rasatura sulla pelle in linee e cerchi rettilinei.

PULIZIA DELLA TESTINA DI RASATURA:

- Per garantire un migliore effetto di rasatura, il rasoio deve essere pulito regolarmente. Il modo più semplice e igienico per pulire il prodotto è lavare la testina di rasatura e il serbatoio sotto l'acqua corrente dopo ogni utilizzo.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento.
2. La testina di rasatura è composta da 5 celle di rasatura. Per aprire e pulire ciascuna di queste celle di rasatura, premere su entrambi i lati di ciascuna cella (il punto in cui premere è indicato da un rilievo tratteggiato su ciascun lato di ciascuna cella); per aprire la cella centrale, una volta aperte le celle precedenti, basta tenerla e ruotarla verso sinistra per rimuoverla.



3. Pulire la testina di rasatura e il serbatoio dei capelli con la spazzola in dotazione o sotto l'acqua corrente. Assicurarsi che la parte interna della testina di rasatura e il serbatoio dei capelli siano stati puliti a fondo.

4. Lavare la superficie del prodotto.
5. Chiudere la testina di rasatura e rimuovere l'acqua in eccesso. Non strofinare l'interno delle celle di rasatura con un asciugamano o un fazzoletto di carta per non danneggiare la testina di rasatura.
6. Riaprire le celle di rasatura e lasciare asciugare il prodotto.

SOSTITUZIONE DELLA TESTINA DI RASATURA:

1. Per rimuovere una testina, tenere il corpo dell'apparecchio con una mano e la testina con l'altra e tirare verso l'esterno.
2. Inserire la testina desiderata facendo il passo opposto, premere la testina e il corpo (si sentirà un clic).

TRIMMER:

1. Con l'apparecchio spento, inserire la testina del trimmer nel corpo dell'apparecchio.
- Nota:** Assicurarsi che i capelli siano puliti e asciutti. Non utilizzare il trimmer su capelli bagnati.
2. Prima di utilizzare il trimmer, pettinare i capelli nella direzione della crescita.
 3. Gli accessori del pettine hanno due lunghezze di taglio: 3 mm e 6 mm. Posizionare il pettine della lunghezza di taglio desiderata nella testina del rifinitore, assicurandosi che gli attacchi siano saldamente in posizione. Si sentirà un clic quando il pettine è in posizione.
 4. Accendere l'interruttore di alimentazione. Far scorrere lentamente il trimmer tra i capelli.
- Nota:** per ottenere una buona finitura, far scorrere il trimmer nella direzione opposta a quella di crescita dei capelli.

PULIZIA / LUBRIFICAZIONE

1. Rimuovere la testina del trimmer di precisione, utilizzare una spazzola per pulirla o lavarla sotto l'acqua corrente.
 2. Questo apparecchio deve essere pulito immediatamente dopo l'uso.
 3. Per un uso ottimale e per prolungare la durata dell'apparecchio, aggiungere un po' di olio lubrificante ogni tre mesi.
- Nota:** l'olio lubrificante non è incluso nella confezione. È necessario acquistarlo separatamente.

TAGLIAPELI NASO E ORECCHIE:

SUL NASO

1. Con il rasoio spento, rimuovere l'attuale testina e inserire l'accessorio per il naso nella fessura superiore del rasoio.
 2. Quindi, premere la testina dell'accessorio per il naso nel corpo del rasoio (si sentirà un clic).
 3. Assicurarsi che il naso sia pulito.
 4. Accendere l'apparecchio, posizionare il rifinitore nasale verso l'interno del naso e ruotarlo per tagliare i peli.
- Nota:** non superare i 5 mm di lunghezza del rifinitore.
- Suggerimento:** per ridurre il prurito, avvicinare un lato della punta del rifinitore alla pelle.

SULLE ORECCHIE.

1. Pulire l'esterno dell'orecchio e assicurarsi che non vi sia cerume.
 2. Accendere l'apparecchio e ruotare la punta del trimmer verso l'orecchio per tagliare i peli lunghi.
 3. Avvicinare lentamente la punta del trimmer all'esterno dell'orecchio.
- Nota:** non superare i 5 mm di lunghezza della punta del rifinitore all'interno dell'orecchio.

SPAZZOLA IN SILICONE E SPAZZOLA PER LA PULIZIA DEL VISO:

- Con le spazzole è possibile lavare il viso in modo delicato e pulito.
- Utilizzare la spazzola rotante con la crema detergente quotidiana. La spazzola di pulizia rimuove sebo e lo sporco, contribuendo a una pelle sana e priva di sebo.

Nota: la spazzola in silicone e la spazzola per la pulizia del viso utilizzano la stessa base della testina.

Suggerimento: utilizzare l'accessorio prima della rasatura per una rasatura più facile e un risultato più igienico.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento e applicare l'accessorio per la pulizia all'apparecchio.
2. Inumidire l'accessorio con acqua. Non utilizzare l'apparecchio con la testina asciutta, perché potrebbe irritare la pelle.
3. Bagnare il viso con acqua e applicare un detergente sul viso.
4. Posizionare l'accessorio sulla guancia.
5. Accendere l'apparecchio.
6. Muovere delicatamente l'accessorio sulla pelle dal naso verso l'orecchio. Per un trattamento confortevole, non premere troppo l'attacco sulla pelle.
7. Dopo circa 20 secondi, spostare l'accessorio sull'altra guancia e iniziare a pulire questa parte del viso.

Attenzione: non pulire l'area sensibile intorno agli occhi.

8. Dopo circa 20 secondi, spostare l'accessorio sulla fronte e iniziare a pulire questa parte del viso. Muovere delicatamente l'accessorio da sinistra a destra.

Nota: si consiglia di non esagerare con la pulizia e di non pulire nessuna area per più di 20 secondi.

9. Dopo il trattamento, sciacquare e asciugare il viso. Il viso è ora pronto per la fase successiva della routine quotidiana di cura della pelle.

10. Pulire l'accessorio dopo ogni utilizzo.

IT AMBIENTE



Smaltimento dei rifiuti elettrici ed elettronici (applicabile nell'Unione Europea e negli altri paesi europei con servizio di raccolta differenziata). Il simbolo presente sul prodotto o sulla sua confezione indica che il prodotto non verrà trattato come rifiuto domestico. Sarà invece consegnato al centro di raccolta autorizzato per il riciclo dei rifiuti elettrici ed elettronici. Assicurandovi che il prodotto venga smaltito in modo adeguato, eviterete un potenziale impatto negativo sull'ambiente e la salute umana, che potrebbe essere causato da una gestione non conforme dello smaltimento del prodotto. Il riciclaggio dei materiali contribuirà alla conservazione delle risorse naturali. Per ricevere ulteriori informazioni più dettagliate Vi invitiamo a contattare l'ufficio preposto nella Vostra città, il servizio per lo smaltimento dei rifiuti domestici o il negozio in cui avete acquistato il prodotto.

PT PRECAUÇÕES

Por favor, leia atentamente as instruções antes de usar o aparelho. Para diminuir o risco de acidentes tome as seguintes precauções:

1. Este produto passou o teste de impermeabilização IPX6 e pode ser lavado ou limpo na torneira, mas por favor, não o mergulhe em água por muito tempo.

2. Não coloque ou deixe cair na água ou outro líquido.
3. Se o aparelho cair na água, desligue-o imediatamente. Não meter a mão na água.
4. O aparelho não deve deixar-se nunca sem vigilância enquanto está ligado.
5. Certificar-se de que o carregador não se molha.
6. Desligar o carregador da tomada antes de limpar a máquina de barbear sob água corrente.
7. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas e com falta de experiência e conhecimentos, se lhes foi dada a supervisão ou formação apropriada com respeito ao uso do aparelho de uma maneira segura e estes compreendem os perigos que implica. As crianças não devem brincar com a aparelho. A limpeza e o mantimento a realizar pelo usuário não devem realizar-lo as crianças sem supervisão.
8. Utilizar este aparelho apenas para o uso para o qual foi desenhado, tal como é indicado neste manual. Não utilizar acessórios não recomendados pelo fabricante.
9. Não utilizar este aparelho se não está a funcionar corretamente ou se está de alguma forma danificado, levar o aparelho ao serviço técnico autorizado mais perto para o examinarem ou reparar. Não modifique ou repare o produto por conta própria.
10. NÃO exponha a sua máquina de barbear a calor excessivo, fogo ou luz solar direta.
11. NÃO permita que as lâminas da máquina de barbear sejam expostas a objetos afiados ou a objetos rígidos. Isso pode danificar as lâminas e causar abrasões na pele.
12. As lâminas interiores da cabeça de barbear são delicadas, não as pressione ou manuseie excessivamente durante a limpeza para evitar que sejam partidas ou amolgadas.
13. Limpar o interior da máquina de barbear se esta não funcionar após premir o interruptor.
14. É necessário colocar a tampa de protecção sobre a máquina de barbear ao transportá-la para proteger a cabeça de barbear.
15. Não utilizar líquido abrasivo, álcool, gasolina ou acetona, etc. para lavar este aparelho.
16. Manter o cabo afastado do calor ou de superfícies quentes. Não enrolar o cabo a volta do aparelho.
17. Não utilizar se está sonolento ou meio dormido.
18. Nunca deixe cair ou insira qualquer objeto nas aberturas.
19. A bateria deste dispositivo não pode ser substituída. Por favor, consulte o seu técnico de serviço.
20. Apenas o carregador induído pode ser utilizado. Se o carregador for danificado, deve ser substituído por um novo do tipo original para evitar perigo.
21. Se a máquina de barbear não funcionar bem, certifique-se primeiro de que está limpa e com a bateria carregada. Se as anomalias persistirem, leve-a a uma oficina autorizada.
22. Se a sua pele não está acostumada a usar lâminas, poderá ter alguma irritação que vai desaparecer após 2 ou 3 semanas de uso.
23. Certifique-se de que o carregador e a máquina de barbear estão completamente secos antes de ligá-las à tomada.
24. Se o aparelho não for usado por um longo período, carregue-o totalmente pelo menos uma vez a cada semestre.
25. Carregue, use e guarde a navalha a uma temperatura de 5°C a 35°C.
26. Esta lâmina aplica-se apenas aos pelos faciais.

PT CHARGE

- Certifique-se de que o produto está desligado antes de carregar.
- Esta máquina de barbear é fornecida com carga rápida: 1 hora. Manter em uso durante cerca de 60 minutos depois de totalmente carregada.
- Recomenda-se que o produto não seja ligado à rede eléctrica durante mais de 24 horas.

1. Inserir o carregador do produto na máquina de barbear no conector.
2. Ligar o carregador à tomada de rede eléctrica.
3. O indicador de carga acende-se (luz vermelha).
4. Quando a bateria está carregada, acende-se uma luz branca.
5. Depois de totalmente carregada, desligar o carregador da tomada e da máquina de barbear.

PT UTILIZAÇÃO

FAZER A BARBA:

1. Pressionar o botão ON/OFF para iniciar a máquina de barbear.
2. mover rapidamente a cabeça de barbear sobre a pele em linhas rectas e círculos.

LIMPAR A CABEÇA DE BARBEAR:

- Para assegurar um melhor efeito de barbear, a máquina de barbear deve ser limpa regularmente. A forma mais fácil e higiénica de limpar o produto é lavar a cabeça de barbear e o depósito da ténpera sob água corrente após cada utilização.
1. Certifique-se de que o aparelho está desligado.
 2. A cabeça de barbear é constituída por 5 células de barbear. Para abrir e limpar cada uma destas células de barbear, pressionar em ambos os lados de cada célula (o local a pressionar é indicado por um relevo pontilhado em cada lado de cada célula), para abrir a célula central, uma vez abertas as células anteriores, basta segurá-la e virá-la para a esquerda para a remover.



3. Limpar a cabeça de barbear e o reservatório de pêlos com o pincel de limpeza fornecido ou sob água corrente.
4. Certifique-se de que o interior da parte da cabeça de barbear e o reservatório de pêlos foram completamente limpos.
5. Lavar a superfície do produto.
6. Fechar a cabeça de barbear e remover qualquer excesso de água. Não limpar o interior das células de barbear com uma toalha ou lenço de papel, pois pode danificar a cabeça de barbear.
7. Reabrir as células de barbear e permitir que o produto seque.

MUDAR A CABEÇA DE BARBEAR:

1. para remover uma cabeça segurar o corpo do aparelho com uma mão, a cabeça com a outra mão e puxar para fora.
2. inserir a cabeça desejada fazendo o passo contrário, pressionar a cabeça e o corpo (ouvir-se-á um clique).

APARADOR:

1. Com o aparelho desligado, inserir a cabeça do aparador no corpo do aparelho.

Nota: Certifique-se de que o cabelo está limpo e seco. Não utilizar o aparador em cabelo molhado.

2. Pentear o cabelo na direcção do crescimento antes de usar o aparador.
3. Os acessórios do pente têm dois comprimentos de corte: 3mm e 6mm. Coloque o pente de comprimento de corte desejado na cabeça do aparador, certifique-se de que os acessórios estão bem colocados. Ouvirá um clique quando estiver no seu lugar.
4. Ligar o interruptor de alimentação. Passe o aparador lentamente através do cabelo.

Nota: Para um bom acabamento, deslize o aparador na direcção oposta à direcção do crescimento do cabelo.

LIMPEZA / LUBRIFICAÇÃO

1. Retirar a cabeça do aparador de precisão, utilizar uma escova para a limpar, ou lavar a cabeça do aparador sob água corrente.
2. Este aparelho deve ser limpo imediatamente após a sua utilização.
3. Para uma melhor utilização e para prolongar a vida útil deste aparelho, por favor adicionar um pouco de óleo lubrificante de três em três meses.

Nota: O óleo lubrificante não está incluído neste pacote. Deve ser adquirido pelo próprio.

APARADOR DE PÊLOS DO NARIZ E ORELHAS:

NO NARIZ.

1. Com a máquina de barbear desligada, remover a cabeça actual e inserir o aparador do nariz na ranhura superior da máquina de barbear.
2. A seguir, pressionar a cabeça do aparador de pêlos do nariz no corpo da máquina de barbear (ouvirá um clique).
3. Certifique-se de que o nariz está limpo.
4. Ligue o aparelho e coloque o aparador de pêlos do nariz em direcção ao interior do nariz e rode-o para aparar o pêlo.

Nota: Não exceder 5 mm de comprimento do aparador.

Sugestão: Para reduzir a comichão, aproximar um lado da ponta do aparador da pele.

NAS ORELHAS.

1. Limpar o exterior da orelha, certificar-se de que não há cera das orelhas.
 2. Ligue o aparelho e vire a ponta do aparador na direcção da orelha para cortar o cabelo comprido.
 3. Trazer lentamente a ponta do aparador na direcção do exterior da orelha.
- Nota: Não exceder 5 mm de comprimento da ponta do aparador dentro da orelha.

SILICONE E ESCOVA DE LIMPEZA FACIAL:

- Com as escovas, pode lavar o seu rosto suavemente e de forma limpa.
- Utilize a escova rotativa com o seu creme de limpeza diária. A escova de limpeza remove óleo e sujidade, contribuindo para uma pele saudável e sem óleo.

Nota: A escova de silicone e a escova de limpeza facial utilizam a mesma base de cabeça de escova.

Sugestão: Utilize o acessório antes de se barbear para um barbear mais fácil e um resultado mais higiénico.

1. Certifique-se que o aparelho está desligado e prenda a escova de limpeza ao aparelho.

2. Humedecer o acessório com água. Não utilizar o aparelho com uma cabeça de escova seca, uma vez que isto pode irritar a pele.
3. Molhar o rosto com água e aplicar um produto de limpeza no rosto.
4. Coloque o acessório na bochecha.
5. Ligar o aparelho.
6. Mova suavemente o acessório através da pele, do nariz em direção à orelha. Não pressione o acessório com demasiada força sobre a pele para um tratamento confortável.
7. Após cerca de 20 segundos, mover o acessório para a outra face e começar a limpar esta parte do rosto.
8. Após cerca de 20 segundos, mover o acessório para a testa e comece a limpar esta parte do rosto. Mova gentilmente o acessório da esquerda para a direita.
9. Após o tratamento, enxaguar e secar o rosto. O seu rosto está agora pronto para o próximo passo na sua rotina diária de cuidados de pele.
10. Limpe o acessório após cada utilização.

PT MEIO AMBIENTE



Eliminação de equipamento eléctrico e electrónico usado (aplicável na União Europeia e noutros países europeus com sistemas de recolha separada). Este símbolo, aposto no produto que adquiriu ou na respectiva embalagem, indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico quando chegar a altura da sua eliminação. Em vez disso, deve ser entregue num ecoponto que realize a reciclagem de equipamento eléctrico e electrónico. Ao assegurar que este produto é correctamente eliminado, estará a ajudar a prevenir potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde, as quais poderiam advir de uma eliminação incorrecta do produto. A reciclagem de materiais ajuda a conservar os recursos naturais. Para informações mais detalhadas sobre a reciclagem deste produto, contacte os serviços municipais da sua área de residência, os serviços de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde adquiriu este produto.

PL ŚROSKI OSTROŻNOŚCI

Proszę uważnie przeczytać poniższe instrukcje przed przystąpieniem do korzystania z tego urządzenia. Aby zmniejszyć ryzyko wypadków należy podjąć następujące środki ostrożności:

1. Ten produkt przeszedł test wodoodporności IPX6 i można go myć lub czyścić pod bieżącą wodą, ale proszę nie zanurzać go w wodzie przez dłuższy czas.
2. Nie należy umieszczać lub pozwolić upaść do wody lub innej cieczy.
3. Jeżeli urządzenie wpadnie do wody, odłączyć go natychmiast. Nie sięgać po nie do wody.
4. Urządzenie nigdy nie powinno być pozostawione bez kontroli po podłączeniu.
5. Należy upewnić się, że ładowarka nie ulegnie zamoczeniu.
6. Przed czyszczeniem gółarki pod bieżącą wodą należy odłączyć ładowarkę.
7. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 i powyżej oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej

- lub umysłowej jeżeli znajdują się pod nadzorem i zostały uprzednio przeszkolone z korzystania urządzenia i poinformowane bezpiecznym sposobie korzystania z niego. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja powinny być przeprowadzane przez użytkownika. Nie powinny dokonywać tego dzieci bez opieki.
8. Stosować urządzenie według jego przeznaczenia wskazanego przez producenta. Nie stosować dodatkowych wkłosek nie wskazanych przez producenta. Nie modyfikuj ani nie naprawiaj produktu samodzielnie.
9. Nie uruchamiaj urządzenia został upuszczony lub jest w jakiś sposób uszkodzone. Zwrócić urządzenie do najbliższego autoryzowanego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub naprawy.
10. NIE wystawiaj brzytwy na działanie nadmiernego ciepła, płomieni ani bezpośredniego światła słonecznego.
11. NIE dopuszczaj, aby ostrza maszynki były narażone na działanie ostrych przedmiotów lub twardych przedmiotów. Może to spowodować.
12. Wewnętrzne ostrza głowicy gółacej są delikatne, nie należy ich nadmiernie naciskać ani obsługiwać podczas czyszczenia, aby zapobiec ich złamaniu lub wgnieceniu.
13. Wyczyść wnętrze gółarki, jeśli nie działa ona po naciśnięciu przełącznika.
14. Podczas transportu gółarki należy koniecznie umieścić na niej osłonę ochronną, aby chronić końcówkę gółającą.
15. Do mycia tego urządzenia nie należy używać płynu ściernego, alkoholu, benzyny lub acetonu itp.
16. Trzymać przewód z dala od ciepła i rozgrzanych powierzchni. Nie związać przewodu zasilającego wokół urządzenia.
17. Nigdy nie używać jeśli jesteś senny lub półprzemyślny.
18. Nigdy nie upuszczaj ani nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów.
19. Baterii w tym urządzeniu nie można wymienić. Należy skonsultować się z technikiem serwisu.
20. Można używać wyłącznie dołączonej ładowarki. Jeśli ładowarka jest uszkodzona, należy ją wymienić na nową, oryginalnego typu, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
21. Jeśli Twoja skóra nie jest przyzwyczajona do używania maszynek do golenia, możesz odczuwać podrażnienia, które znikną po 2 lub 3 tygodniach stosowania.
22. Ten produkt zawiera wbudowany akumulator, nie wrzucaj go do ognia, nie ładuj, nie używaj ani nie umieszczaj w wysokiej temperaturze.
23. Upewnij się, że ładowarka i maszynka do golenia są całkowicie suche przed podłączeniem ich do gniazdka elektrycznego.
24. Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, należy je całkowicie naładować co najmniej raz na pół roku.
25. Ładuj, używaj i przechowuj maszynkę do golenia w temperaturze od 5°C do 35°C
26. Ta maszynka do golenia nadaje się tylko do zarostu. Nie zaleca się stosowania na głowie lub innych częściach ciała.

PL ŁADOWANIE

- Przed ładowaniem upewnij się, że produkt jest wyłączony.
- Ta gółarka jest wyposażona w funkcję szybkiego ładowania: 1 godzina. Po pełnym naładowaniu można używać jej przez około 60 minut.
- Zaleca się, aby produkt nie był podłączony do sieci elektrycznej przez ponad 24 godziny.
- 1. Włóż ładowarkę produktu do gółarki do złącza.

2. Podłączyć ładowarkę do gniazda sieciowego.
3. Zapali się wskaźnik ładowania (czerwona lampka).
4. Gdy akumulator zostanie naładowany, zapali się biała lampka.
5. Po pełnym naładowaniu odłączyć ładowarkę od gniazda.

PL SPOSÓB UŻYCIA

GOLENIE:

1. Naciśnij przycisk ON/OFF, aby uruchomić golarkę.
2. Przesuwaj szybko głowicę golarczą po skórze po liniach prostych i okrągłych.

CZYSZCZENIE KOŃCÓWKI GOŁĄCEJ:

• Aby zapewnić lepszy efekt golenia, należy regularnie czyścić golarkę. Najłatwiejszym i najbardziej higienicznym sposobem czyszczenia produktu jest umycie końcówki gołacej i zbiornika na przybory pod bieżącą wodą po każdym użyciu.

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
2. Końcówka gołaca składa się z 5 komórek gołacych. Aby otworzyć i wyczyścić każdą z tych komórek gołacych należy nacisnąć na obie strony każdej komórki (miejsce nacisku wskazuje kropkowana płaskorzeźba z każdej strony każdej komórki), aby otworzyć środkową komórkę, po otwarciu poprzednich komórek, wystarczy ją przytrzymać i przekręcić w lewo, aby ją wyjąć.



3. Wyczyść końcówkę gołącą i zbiornik na włosy za pomocą dołączonego pedzla do czyszczenia lub pod bieżącą wodą. Upewnij się, że wnętrze części końcówki gołacej i zbiornik na włosy zostały dokładnie wyczyszczone.
4. Umyć powierzchnię produktu.
5. Zamknij końcówkę gołącą i usuń nadmiar wody. Nie wycieraj wnętrza ogniw gołacych ręcznikiem lub chusteczką, ponieważ może to spowodować uszkodzenie głowicy gołacej.
6. Ponownie otwórz komórki gołące i pozwól produktowi wyschnąć.

WYMIANA KOŃCÓWKI GOŁĄCEJ:

1. Aby wyjąć końcówkę przytrzymaj korpus urządzenia jedną ręką, końcówkę drugą ręką i pociągnij na zewnątrz.
2. Włóż żądaną końcówkę wykonując odwrotny krok, naciśnij końcówkę i korpus (będzie słychać kliknięcie).

TRYMER:

1. Uwaga: Upewnij się, że włosy są czyste i suche. Nie należy używać trymera na mokrych włosach.
2. Przed użyciem trymera przeczes włosy zgodnie z kierunkiem wzrostu.
3. Nasadki grzebieniowe mają dwie długości cięcia: 3mm i 6mm. Umieść grzebień o pożądaną długości cięcia na końcówce trymera, upewnij się, że nasadki są bezpiecznie na miejscu. Usłyszysz kliknięcie, gdy będzie na swoim miejscu.

4. Włącz przełącznik zasilania. Przesuń trymer powoli przez włosy.
- Uwaga:** Aby uzyskać dobre wykończenie, przesuwaj trymer w kierunku przeciwnym do kierunku wzrostu włosów.

CZYSZCZENIE / SMAROWANIE

1. Zdejmij końcówkę trymera precyzyjnego, użyj szczotki do jej czyszczenia lub umyć końcówkę trymera pod bieżącą wodą.
 2. To urządzenie powinno być czyszczone natychmiast po użyciu.
 3. W celu najlepszego wykorzystania i przedłużenia żywotności tego urządzenia, proszę dodawać odrobinę oleju smarującego co trzy miesiące.
- Uwaga:** Olej smarujący nie jest zawarty w tym opakowaniu. Należy go zakupić we własnym zakresie.

TRYMER DO WŁOSÓW W NOSIE I USZACH:

NA NOSIE.

1. Przy wyłączonej golarce zdejmij końcówkę prądową i włóż trymer do nosa w górny otwór golarzy.
2. Następnie wciśnij końcówkę trymera do nosa w korpus golarzy (usłyszysz kliknięcie).
3. Upewnij się, że nos jest czysty.
4. Włącz urządzenie i umieść trymer do nosa w kierunku wewnętrznej strony nosa i obróć go, aby przyciąć włosy.

Uwaga: Nie należy przekraczać 5 mm długości trymera.
Wskazówka: Aby zmniejszyć swędzenie, zbliż jedną stronę końcówki trymera do skóry.

NA USZACH.

1. Oczyść zewnętrzną część ucha, upewnij się, że nie ma woskowiny.
 2. Włącz urządzenie i obróć końcówkę trymera w kierunku ucha, aby przyciąć długie włosy.
 3. Powoli zbliżaj końcówkę trymera do zewnętrznej części ucha.
- Uwaga:** Nie należy przekraczać 5 mm długości końcówki trymera wewnątrz ucha.

SZCZOTECZKA DO MYCIA TWARZY Z SILIKONEM I SZCZOTECZKA DO MYCIA TWARZY:

- Dzięki szczoteczkom możesz delikatnie i czysto umyć twarz.
- Użyj obrotowej szczotki z kremem do codziennego oczyszczania. Szczotka oczyszczająca usuwa olej i zanieczyszczenia, przyczyniając się do zdrowej, pozbawionej oleju skóry.

Uwaga: Szczotka silikonowa i szczotka do oczyszczania twarzy używają tej samej podstawy końcówki szczotki.

Wskazówka: Użyj nasadki przed goleniem, aby ułatwić golenie i uzyskać bardziej higieniczny efekt.

1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone i załóż przystawkę do szczotki czyszczącej na urządzenie.
2. Zwilż nasadkę wodą. Nie należy używać urządzenia z suchą główką szczotki, ponieważ może to podrażnić skórę.
3. Zwilż twarz wodą i nałóż na nią środek oczyszczający.
4. Umieść przystawkę na policzku.
5. Włącz urządzenie.

6. Delikatnie przesuwaj nasadkę po skórze od nosa w kierunku ucha. Nie należy zbyt mocno dociskać nasadki do skóry, aby zabieg był komfortowy.

7. Po około 20 sekundach przesunij nasadkę na drugi policzek i rozpocznij oczyszczanie tej części twarzy.

Uwaga: Nie należy czyścić wrażliwego obszaru wokół oczu.

8. Po około 20 sekundach przenieś przystawkę na czoło i rozpocznij wycieranie tej części twarzy. Delikatnie przesuwaj nasadkę od lewej do prawej strony.

Uwaga: Radzimy nie przesadzać z czyszczeniem i nie czyścić żadnego obszaru dłużej niż 20 sekund.

9. Po zabiegu spłucz i osusz twarz. Twoja twarz jest teraz gotowa na kolejny krok w codziennej pielęgnacji skóry.

10. Czyść przystawkę po każdym użyciu.

PL ŚRODOWISKO



Dyspozycje odnoszące się do dawnych urządzeń elektrycznych i elektronicznych (Stosowane w Unii Europejskiej i innych krajach-wywóz selektywny). Ten symbol na produkcie, na paczce, wskazuje na to, że produkt nie może być uznawany za produkt pochodzenia rodzimego, tylko za przeznaczony recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Przestrzegając zasad selekcji odpadów, pomagają Państwo w zapobieganiu negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego, zdrowia ludzkiego, które mogłyby powstać w razie nieprawidłowej selekcji śmieci. Recykling wspomaga naturalny rozkład materii. Jeżeli pragną Państwo uzyskać więcej informacji o zużyciu surowców naturalnych oraz zmniejszenia ilości odpadów, mających związek z tym produktem, prosimy o kontakt z władzami miasta, która zajmują się tym tematem.

• Entrada: 5V 1A. • Salida: DC:3.7V 5W.



Teléfono de atención al cliente / Customer office telephone

España / Spain	902 122 135
Países Bajos/ Netherlands	00 800 4000 2000
Dinamarca/ Kongeriget Danmark	00 800 4000 2000
Suecia/ Sverige	00 800 4000 2000
Francia / France	00 800 4000 2000
Gran Bretaña / UK	00 800 4000 2000
Italia / Italy	00 800 4000 2000
Alemania / Germany	00 800 4000 2000
Portugal	00 800 4000 2000
Polonia / Poland	00 800 4000 200
Otros países / Other countries	+34 983 477 214

IDItalian
design
IN ESCLUSIVA ELETTRICI PER LA BELLEZZA

Designed in Italy, made in China / Diseñado en Italia, fabricado en China

www.italiandesign.es

Distributed by / Distribuido por: PostQuam Cosmetic, S.L.
Ctra. Burgos-Portugal, km 115 / 47270 Gígales - Valladolid - Spain
www.postquam.com